



## ČIASTKOVÁ ZMLUVA K RÁMCOVEJ ZMLUVE

podľa § 663 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov  
a zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov  
(ďalej len „Zmluva“) číslo 2015/1104  
uzatvorená medzi

**DATALAN a.s.**

Galvanitno 17/A, 82104 Bratislava

IČO: 35 810 734

DIČ: 2020259175

IČ DPH: SK2020259175

Zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka č. 2704/B

Konajúca prostredníctvom: Ing. Michal Kláčan – predseda predstavenstva

(ďalej len „DATALAN“)

a

**Škola:**

**Základná škola s materskou školou Petra Pázmány a s vyučovacím jazykom maďarským - Pázmány**

**Péter Alapiskola és Óvoda**

**P. Pázmány 48, 92701 Šafa**

Kód školy: 037861409

IČO školy: 37 861 409

DIČ školy: 2021623835

Riaditeľka/Riaditeľ školy: Mgr. Katarína Dohányosová

(ďalej len „Zákazník“)

**DATALAN a Zákazník spolu len ako „Zmluvné strany“ alebo jednotlivو ako „Zmluvná strana“.**

### **Preambula**

Táto Zmluva sa uzatvára ako Čiasťková zmluva k Rámcovej zmluve číslo 2015/1 103 uzatvorenej medzi DATALAN a Zákazníkom.

### **Článok 1**

#### **Predmet Zmluvy a cena**

1.1 DATALAN sa zaväzuje na základe osobitnej objednávky Zákazníka poskytnúť Zákazníkovi plnenie špecifikované v danej objednávke. Za objednávku sa pre účely tejto zmluvy považuje príloška školy pre riešenie na manažment tabuleto Samsung School.

- 1.2 DATALAN prenájma Zákazníkovi hnuteľné veci špecifikované v Prílohe č. 1, ktorá obsahuje aj presný počet kusov jednotlivých prenájatých vecí (ďalej len „Predmet nájmu“).
- 1.3 Doba nájmu, odovzdanie Predmetu nájmu a ďalšie podmienky nájmu sú uvedené v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy.
- 1.4 Zákazník ako nájomca nie je oprávnený dať Predmet nájmu do podnájmu.
- 1.5 Zákazník je povinný starať sa o to, aby na Predmete nájmu nevznikla škoda.
- 1.6 DATALAN postupuje Zákazníkovi k dielam označeným v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy ako Diela tretích strán (ďalej len „Diela 3. strán“) nevýhradné právo na používanie týchto diel:
  - a) spôsobom a v rozsahu určenom v licenčných podmienkach, ktoré tvoria Prílohu č. 1 tejto Zmluvy,
  - b) počas doby 5 rokov
  - c) za odplatu určenú v čl. 2 tejto Zmluvy.

#### **Článok 2**

##### **Cena**

- 2.1 Celkové nájomné za Predmet nájmu resp. odmena za poskytnutie práva podľa čl. 1 tejto Zmluvy je dohodnutá vo výške 21,00 EUR/ročne bez DPH, 25,20 EUR/ročne s DPH. DPH predstavuje 4,20 EUR/ročne.

#### **Článok 3**

##### **Platobné podmienky**

- 3.1 Platobné podmienky sú definované v Rámcovej zmluve uzatvorenej medzi DATALANom a Zákazníkom (ďalej len „Rámcová zmluva“). Predmet nájmu bude fakturovaný 1x ročne v sume špecifikovanej v čl. 2 a to na obdobie 1 roka vopred.

#### **Článok 4**

##### **Práva a povinnosti Zmluvných strán**

- 4.1 Práva a povinnosti Zmluvných strán sú definované v Rámcovej zmluve.

#### **Článok 5**

##### **Komunikácia**

- 5.1 Spôsob komunikácie Zmluvných strán je definovaný v Rámcovej zmluve.

#### **Článok 6**

##### **Ukončenie Zmluvy**

- 6.1 Zákazník je oprávnený odstúpiť od Zmluvy v prípade, ak:
  - a) si DATALAN napriek písomnému upozorneniu, opakovane a hrdým spôsobom neplní svoje

- povinnosti vyplývajúce zo Zmluvy,
- b) DATALAN stratí právne predpoklady na riadne plnenie Zmluvy.
- 6.2 DATALAN môže odstúpiť od Zmluvy, ak:
- a) Zákazník je v omeškaní s úhradou akéhokoľvek záväzku voči DATALANU,
  - b) Zákazník opakovane aj napriek písomnému upozorneniu porušuje svoje iné povinnosti zo Zmluvy.
- 6.3 Odstúpenie od Zmluvy nadobúda účinnosť dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení druhej Zmluvnej strane.
- 6.4 V prípade, ak ide o:
- a) Zmluvu uzavretú na dobu neurčitú a zároveň na opakujúce sa plnenie (napr. opakované poskytovanie služieb) alebo
  - b) najomnú zmluvu uzavretú na akéhokoľvek obdobie,
- ktorákoľvek Zmluvná strana je oprávnená vypovedať túto Zmluvu aj bez udania dôvodu.
- 6.5 Ktorákoľvek Zmluvná strana môže vypovedať túto Zmluvu z dôvodov, pre ktoré od nej možno odstúpiť.
- 6.6 Vypovedná doba je 3 mesiace. Vypovedná doba začína plynúť v prvý deň mesiaca nasledujúceho po doručení vypovede druhej Zmluvnej strane.


#### Článok 7

#### Spoločné a záverečné ustanovenia

- 7.1 Táto Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania oboma Zmluvnými stranami.
- 7.2 Táto Zmluva je uzavretá na dobu do 1. februára 2020 alebo do dosiahnutia finančného limitu uvedeného v čl. 3 bod 3.1 Rámcovej zmluvy.
- 7.3 Právne vzťahy Zmluvných strán založené touto Zmluvou a vzniknuté v súvislosti s jej plnením sa spravujú príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky. Na rozhodovanie sporov z tejto Zmluvy sú príslušné súdy Slovenskej republiky.
- 7.4 Túto Zmluvu je možné meniť a dopĺňať iba písomnými dodatkami podpísanými oboma Zmluvnými stranami, ak táto Zmluva neustanovuje inak.
- 7.5 Ak je alebo sa stane niektoré ustanovenie tejto Zmluvy neplatné, neúčinné alebo nevykonateľné, nebude tým dotknutá platnosť, účinnosť alebo vykonateľnosť ostatných ustanovení tejto Zmluvy. Zmluvné strany sa v takom prípade zaväzujú bez zbytočného odkladu nahradiť dohodou neplatné, neúčinné alebo nevykonateľné ustanovenie novým ustanovením platným, účinným a vykonateľným, ktoré bude najviac zodpovedať hospodárskemu účelu pôvodného neplatného, neúčinného alebo nevykonateľného ustanovenia.
- 7.6 Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy je jej nasledujúca príloha: Príloha č. 1 – Špecifikácia predmetu a podmienok plnenia
- 7.7 Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch (2) rovnopisoch, z ktorých každý má platnosť originálu. Každá Zmluvná strana obdrží po Zmluvy jedno (1) jej vyhotovenie.
- 7.8 Zmluvné strany vyhlasujú, že si Zmluvu prečítali, jej obsah porozumeli a na znak svojej vážnej a slobodnej vôle plniť záväzky v nej uvedené, nie v tiesni ani za nápadne nevyhodných podmienok, vlastnonúčne túto Zmluvu podpísali.

Za DATALAN


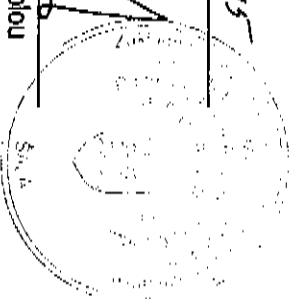
V Bratislave dňa 28.1.2015

  
**DATALAN**  
DATALAN, a.s.  
Galančisko 17/A, 821 04 Bratislava  
IČO: 35 810 734 IČDPH: SK20202359175  
34.

Ing. Michal Klačan  
predseda predstavenstva

Za Zákazníka

Dňa 15.01.2015

Základná škola s materskou školou  
Petra Pázmányja s vyučovacím jazykom  
maďarským - Pázmány Péter Alapiskola  
és Óvoda  
Mgr. Katarína Dohányosová  
štatutárny zástupca

## Príloha č. 1 – Špecifikácia predmetu a podmienok plnenia

### Predmet plnenia:

DATALAN prenajíma Zákazníkovi nasledovné hmotné veci:

Položka	Počet	Doba nájmu
Licencia Samsung School	21 ks	5 rokov
Upgrade WiFi pripojenia	1 ks	5 rokov

### Cena nájmu:

Celkové nájomné za predmet nájmu resp. odmena za poskytnutie práva podľa čl. 1 tejto zmluvy je dohodnutá vo výške:

21,00EUR/ročne bez DPH. Celkovo 105,00 EUR bez DPH za celú dobu nájmu.

25,20 EUR/ročne s DPH. Celkovo 126,00 EUR s DPH za celú dobu nájmu.

DPH predstavuje 4,20 EUR/ročne. Celkovo DPH predstavuje 21,00 EUR za celú dobu nájmu.

### Podmienky odovzdania a prebrania predmetu nájmu:

1. DATALAN sa zaväzuje, že zabezpečí doručenie predmetu nájmu na adresu školy uvedení v tejto Zmluve.
2. Zákazník sa zaväzuje, že bezodkladne preberie predmet nájmu pri jeho doručení.
3. Zákazník sa zaväzuje, že bude používať predmet diela (licencie tretích strán) v súlade s licenčnými podmienkami.
4. Zákazník sa zaväzuje, že po skončení doby nájmu alebo po ukončení platnosti zmluvy, zabezpečí vrátenie predmetu nájmu na adresu DATALANu a to bezodkladne a na vlastné náklady.
5. DATALAN sa zaväzuje, že po skončení doby nájmu alebo po ukončení platnosti zmluvy, bezodkladne preberie predmet nájmu od školy.
6. V prípade, že sa zákazník (z akéhokoľvek dôvodu) omešká s plátbou, resp. vypovie nájomnú zmluvu skôr ako je definovaná doba nájmu, DATALAN si bude uplatňovať náhradu ušlého zisku a ostatných nákladov spojených s predčasným ukončením doby nájmu v zmysle ustanovení Obchodného zákonníka a následných predpisov.